

# SECOND SUNDAY OF ADVENT

## SEGUNDO DOMINGO DE ADVIENTO

*Preparen el camino del Señor*

Dec 10, 2017 - Year B/ Año B

### MASS INTENTIONS FOR THE WEEK

#### INTENCIONES DE MISA PARA ESTA SEMANA

#### Sábado / Saturday December 09

5:30pm +Guadalupe Ayala- Sra. Gudiño e hijas

#### Domingo / Sunday December 10

8:00am En acción de gracias por Oziel Garza- Elisa Garza

9:30am +Isela & Connie Robledo- Fam. Acosta

11:30am +Locadio Hernández- Tere Cabrera

#### Lunes / Monday December 11

8:00am POR LOS FIELES / FOR THE FAITHFUL

11:00pm +Apolonio Villarreal Sosa

#### Martes / Tuesday December 12

8:00am En acción de gracias por el Very. Rev. Mario A. Avilés, C.O.

#### Miércoles / Wednesday December 13

8:00am +Lorenzo Hernández Jr.- Sus hijos y Esposa

#### Jueves / Thursday December 14

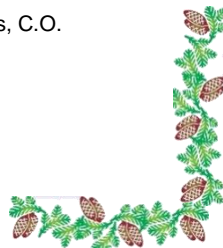
8:00am +Lorenzo Hernández Jr.- Sus hijos y Esposa

#### Viernes / Friday December 15

8:00am +Lorenzo Hernández Jr.- Sus hijos y Esposa

#### Sábado / Saturday December 16

5:30pm +Mario Peniche- Petra Camacho



**Concerned that you Might be pregnant?**  
McAllen Pregnancy Center is here for you give us a call for a FREE pregnancy test.  
**956-631-4585**  
No appointment necessary. Everything will be confidential.

NATIONAL SUICIDE PREVENTION LIFELINE  
**1 (800) 273-8255**  
Línea de Prevención de Suicidio  
ALCOHÓLICOS ANÓNIMOS  
¿Tienes problemas con tu forma de beber?  
**1(800) 930-3215**

### CALENDARIO DE ACTIVIDADES

#### Mes de Diciembre "Mes de Adviento y Navidad"

DECEMBER		
Lunes 11	8:00pm	Pathfinders Young Adult Group Gathering
	10:00pm	Mañanitas y Serenata a la S. Virgen de Guadalupe
	11:00pm	Santa Misa en honor a la S. Virgen de Guadalupe
Martes 12	8:00am	Santa Misa
	5:00pm	Peregrinación Guadalupana
Miércoles 13	6:00pm	Junta de la Legión de María
	6:30pm	Clases de Educación Religiosa
Jueves 14	6:30pm	Clases de Educación Religiosa
	7:30pm	Clase de Biblia
Viernes 15	7:30pm	Hora Santa y Confesiones
Sábado 16	10:00am	Clases de Educación Religiosa
	4:00pm-5pm	Confesiones
Lunes 18	8:00pm	Pathfinders Young Adult Group Gathering
Martes 19	10:00am	Curso "Mujer"
	6:00pm	Curso "Mujer"
Miércoles 20	6:00pm	Junta de la Legión de María
	6:30pm	Clases de Educación Religiosa
Jueves 21	6:30pm	Clases de Educación Religiosa
Viernes 22	7:30pm	Hora Santa y Confesiones

ADVIENTO / ADVENT

### ALTAR SERVERS & LECTORS

#### Sábado / Saturday

5:30pm Braulio Martínez, Rogelio García, Julio Cuestas, Fernando Vicente

#### Domingo / Sunday

8:00am Jovani Aguilar, Derek Núñez

9:30am Héctor Guerra, Jonathan Mendoza, Eduardo Luis Mendoza

11:30am Jhovanny Rivera, Javier Flores, Uriel Rivera, Jorge A. Vanegas

Alexander Duarte, Juan Emilio Guzmán, Julio Manzanares

#### LECTORES

16 Dic 5:30pm Esmeralda Villegas Juanita Alday  
17 Dic 8:00am Isabel Rosas Sandra Prado  
9:30am Imelda Acosta Luisa Castillo  
11:30am Lupita Cuellar Alicia García

### COLECTIONS: COLECTIONS FOR : Dec 3 to 4

Envelopes / Sobres..... \$2,131.50  
Loose Collection/Suelto.....\$909.00  
2nd collection.....\$472.00  
Building Found/ Fondo de Construcción.....\$554.50

**TOTAL \$4,067.00**

11.5% to Diocese of Brownsville: \$403.94

**¡Gracias, Su Ofrenda Cuenta!**

### OREMOS

Por la paz de todo el mundo, para que cesen las ambiciones, desaparezcan las injusticias y enemistades y brote por todas partes el amor y la paz.

### FLOWER DONATION

*Por Rogelio Pérez y Yajaira Ayala  
En acción de gracias por su Matrimonio*

### ¡Preparar una autopista para Dios!

La exageración es una técnica publicitaria muy conocida, utilizar pequeñas o grandes mentiras en los anuncios; y quienes los vemos, aunque quedemos deslumbrados, debemos saber que es solo brillo que no durará. Podría cambiar un poco nuestra vida (si es que tuviéramos el dinero para comprarlo), pero solo en términos de comodidad y prestigio. El anuncio del profeta no puede ser más distinto. Lo que el profeta anuncia es la venida de alguien que sobrepasa toda expectativa y que trae el alegre y gozoso mensaje de la liberación.

Ciertamente, no es una liberación política lo que esperamos; ni siquiera es una confianza en que vayan a cambiar las leyes de inmigración o vaya a mejorar la economía.

Es una liberación de todo lo que nos ata y nos impide ser todo lo que debemos ser; y es una liberación en la que podemos y debemos cooperar. Lo que se pide para esta venida de Dios es la cooperación de quienes deseen recibirlo; y no es una cooperación simplemente cosmética o externa, sino una profunda renovación interior. Exige cambios, suavizar asperezas dentro de nosotros y con los demás, tener actitudes positivas y desterrar amarguras y resentimientos; es decir, requiere reconciliación y pide una apertura enorme a la venida de Dios. Sobre todo, pide algo que a menudo es muy difícil, en una sociedad que quiere resultados inmediatos: pide paciencia. El tiempo de Dios no se mide por relojes o calendarios que pueden pasar más o menos rápido, según cómo nos sintamos. El tiempo de Dios es el tiempo de gracia y la gracia se espera como regalo, como un don puro de la misericordia de Dios. El tiempo de Dios es, al mismo tiempo, un ahora, en que se nos da la vida y la liberación de Dios; es una espera que consiste en estar atentos, vigilantes y alertas.

### Let us pray fervently:

#### PRAYER FOR OUR NEW BISHOP Bishop-Elect Mario Alberto Avilés, C.O.

ALMIGHTY GOD, Eternal shepherd and guide. In your love for us, you have chosen your servant, Bishop-Elect Mario Alberto Avilés, to be a shepherd of your flock for the Catholic Diocese of Brownsville. Help him to be a shepherd who will lead all to be Christ's heart of mercy, voice of hope, and hands of justice just as he has done with our Oratorian Family. Help him to fill our minds and hearts with the truth of the Gospel, the power of the sacraments, and the desire to build up your holy Church.

We ask this through Christ our Lord and through the intercession of prayer from St. Philip Neri. Amen.

#### ORACIÓN POR NUESTRO NUEVO OBISPO Obispo-Electo Mario Albert Avilés, C.O.

DIOS TODOPODEROSO, guía y pastor Eterno. En tu amor por nosotros, has elegido a tu siervo, Obispo-Electo Mario Alberto Avilés, a ser un pastor de tu rebaño para la Diócesis Católica de Brownsville. Ayúdale a ser un pastor que guíe a todos a ser el corazón de la misericordia, la voz de la esperanza y las manos de la justicia tal como lo ha hecho con nuestra familia Oratoriana. Ayúdele a llenar nuestras mentes y corazones con la verdad del Evangelio, el poder de los sacramentos y el deseo de edificar su santa Iglesia.

Todo lo pedimos por Cristo nuestro Señor y por la intercesión de oración por San Felipe Neri. Amén.

**Bingo Guadalupano**  
Muchas gracias a todos los que ayudaron a que el Bingo Guadalupano fuera todo un éxito, el total recaudado fue de \$3,340.76 que será destinado al Fondo de Construcción.

#### Padre rico en misericordia te pedimos por:

José de Luna, Norma Treviño, Martha E. Salinas, Gustavo Alemán, Facunda Plaisance, Rosita Garza, Cristóbal Zapata, Regina, Abelina Rodríguez, Alejandro Vera, Juan Manuel Garza, María Serna, Guadalupe Terán, Karina Bustillos, René Tamez, Magdalena García, Jorge García, Eduardo Martínez, Mariel, Manuel Becerra, Arturo Ortega, Roberto Garza, Dinora Martín, Sonia M. Girón, María Elena Martínez, Ariatny Padilla, Amalia Sandoval, Conchita Dougherty, Socorro Torres, Alfredo Samano, Irma A. Gonzalez, Daniel Roman Tamez, Rita Acevedo, Inez Castillo..

### AVISOS Y NOTICIAS PARROQUIALES PAROCHIAL NEWS AND ANNOUNCEMENTS

**Congratulations!**



La Parroquia del Sagrado Corazón comparte con gran alegría la noticia del nombramiento del **Reverendísimo P. Mario Alberto Avilés, C.O.,** **Nuestro Párroco,** como Obispo Auxiliar de la Diócesis de Brownsville.

Se agradece al Santo Padre su estima por nuestra parroquia y la Familia Oratoria por confiar en un hijo de San Felipe Neri. Nuestra Comunidad le expresa a Mons. Mario Alberto Avilés sus sinceras felicitaciones por el ministerio que le confió la Iglesia y los deseos más vivos para un servicio pastoral fructífero. Mientras tanto, imploremos al Señor que el Espíritu Santo lo ilumine y lo ayude en su nueva misión. **Estando eternamente agradecidos por estos 15 años de amor, entrega y servicio a nuestra comunidad.**



**Actividades Guadalupanas**  
**Lunes 11 de Diciembre**  
Serenata y Mañanitas **10:00PM**  
Santa Misa **11:00PM**  
**Martes 12 de Diciembre**  
Santa Misa **8:00AM**  
Peregrinación **5:00PM**  
Empezando desde el Junior's Supermarket de la Calle Ramón Ayala y terminando en la Iglesia

CLASES DE  
BIBLIA

**Día:** Todos los jueves  
**Hora:** 7:30pm a 9:00pm  
**Lugar:** Edificio de C.C.D.